

**Zeitschrift:** The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK

**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

**Band:** - (1928)

**Heft:** 333

**Rubrik:** Prepaid subscription rates

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# The Swiss Observer

Telephone : CLERKENWELL 9595

Published every Friday at 23, LEONARD STREET, LONDON, E.C.2.

Telegrams : FREPRINCO, LONDON.

VOL. 8—No. 333

LONDON, FEBRUARY 11, 1928.

PRICE 3d.

## PREPAID SUBSCRIPTION RATES

UNITED KINGDOM	{ 3 Months (13 issues, post free)	36
AND COLONIES	{ 6 " " 26 "	66
	{ 12 " (52 " )	12
SWITZERLAND	{ 6 Months (26 issues, post free)	Frs. 7.50
	{ 12 " (52 " )	14

(Swiss subscriptions may be paid into Postscheck-Kontos Basle V 5718).

## HOME NEWS

The Federal Council has signified its consent to the erection in the Palais Fédéral of busts in memory of General Wille and Col. von Sprecher.

\*\*\*

In reply to a Socialist interpellation in the Bernese Grosse Rat it was officially stated that in the absence of more convenient places it had been found necessary to store ammunition in churches, rectories and town halls so as to ensure, in case of emergencies, a rapid distribution to Landsturm units in the canton.

\*\*\*

To curb the constitutional powers of the elected representatives was the object of an initiative demand launched in the canton St. Gall by which all financial measures necessitated a capital outlay of over Frs. 250,000 or a yearly recurring expense exceeding Frs. 25,000 were to be subject to a plebiscite. The proposal was submitted to a popular vote last Sunday and rejected by about 28,000 'noes' to 20,000 'ayes.'

\*\*\*

On 17th January last it was 125 years since the canton St. Gall came into existence. It was created by order of Bonaparte from all legitimately unallotted lands between the lakes of Zurich and Constance, thus bringing to an end the protracted disputes between the Grisons and Glaris as to the suzerainty over certain of its parts.

\*\*\*

An official commission of enquiry into the recent fatal accident to Aviation Capt. Cartier has been set up; the enquiry is to embrace the whole field of military aviation and the opinions of foreign experts on certain technical aspects may be obtained.

\*\*\*

A section of the Swiss Aero Club has been founded at Basle for the purpose of popularising and encouraging civil aviation; an aeroplane is to be purchased, and regular demonstrations and pleasure trips are to be initiated.

\*\*\*

A young Valaisan of Italian origin, who some weeks ago had written to Signor Mussolini informing him that Father Christmas had omitted to bring a much coveted concertina, has been presented by the Italian Prime Minister with an accordion.

\*\*\*

For boxing the ears of a German motorist in the course of a heated argument, a St. Gall citizen has been sentenced to two months' imprisonment in addition to the payment of Frs. 11,000 as indemnity. The two were driving along the same road to the Ticino, but the St. Galler was overtaken by the Teuton and when they happened to meet later on at Airolo the former was unable to control his feelings.

\*\*\*

The clerk of the land registry in Avenches, Notary Arthur Treyvaud, has been sentenced by the Vevey courts to one year's hard labour for falsifying documents.

## EXTRACTS FROM SWISS PAPERS.

**Jeux de Société ...**—Connaissez-vous le proverbe qui dit que là où deux Suisses se rencontrent, ils fondent une société? L'on a d'parfois que c'étaient de mauvaises langues qui avaient répandu ce bruit, lequel, cependant, ne me paraît pas être tout à fait une légende, à en juger par le nombre de sociétés de toutes sortes dont nous sommes gratifiés. Oyez plutôt, en ce qui concerne la ville de Zurich.

D'après une statistique qui vient d'être dressée, l'Athènes des bords de la Limmat comptait dernièrement, pour une population de 220,000 âmes environ, 1150 sociétés et groupements divers, et dans ce chiffre ne sont pas même comprises les associations de jeunes gens des deux sexes, les sous-sections, etc., parce que celles-ci sont considérées comme se rattachant à d'autres sociétés; sinon l'on arriverait à un chiffre passablement plus élevé. L'on compte : 185 associations professionnelles, 11 sociétés dramatiques, 206 sociétés d'utilité publique, 115 sociétés de chant, 59 sociétés de divertissement, 82 caisses maladie ou de secours, 37 sociétés scientifiques, 19 sociétés militaires, 40 sociétés de musique, 47 groupements politiques, 15 sociétés de quartier,

47 sociétés religieuses, 3 clubs d'échecs, 61 sociétés de tir, 67 sociétés de sport, 3 associations de sténographie, 15 sociétés universitaires, 43 sociétés de gymnastique, 2 sociétés patriotiques, 22 corporations, etc. A ces chiffres, il convient encore d'ajouter 28 sociétés de bibliothèque, privées ou publiques, ou sociétés de lecture, lesquelles ont été créées soit par des commissions, soit par des sociétés diverses... Et nous sommes loin encore d'avoir tout énuméré!

Si, après cela, vous n'avez pas réussi à trouver une société de votre goût, c'est que vous êtes bien à plaindre!

Au point de vue de la lecture, Zurich n'est pas moins bien partagé. Il y paraît, en effet, 220 journaux, revues et organes divers, ce qui est déjà fort respectable. Les quotidiens politiques sont au nombre de neuf; viennent ensuite les journaux professionnels, les feuilles religieuses ou de famille, dont cinq paraissent deux fois par semaine, 58 une fois par semaine, 47 deux fois par mois; à noter encore la présence de 75 publications qui sont pour la plupart des organes de sociétés, et qui se contentent de paraître une fois tous les mois, ou même une fois seulement par trimestre. Quant aux publications qui s'occupent exclusivement de questions scientifiques, et qui sont au nombre de 26, elles se contentent de paraître... lorsqu'elles ont quelque chose à dire, ce qui est fort louable en soi, et méritera d'être imité ailleurs.

Etonnez-vous, après ça, que Zurich soit considéré comme une ville lumière!

### Feuille d'Avis.

**Plus de femmes que d'hommes.**—Les résultats définitifs et rectifiés du recensement cantonal de Neuchâtel ont paru. Le total des habitants est ainsi de 125,315, dont 58,034 du sexe masculin et 67,281 du sexe féminin. Le beau sexe a donc dans le canton une importante majorité de 9,247 unités. Si les femmes votaient, elles pourraient gouverner à leur guise et les hommes n'en mèneraient pas large. Mais en attendant que vienne ce moment, qui dans une certaine mesure serait une compensation, les futures citoyennes n'ont pas lieu d'être autrement enchantées de cette majorité qui vous un bon nombre d'entre elles à un célibat certain.

En 1917, la population du canton avait atteint son point culminant et se chiffrait par 135,900 âmes. La diminution atteint donc une dizaine de mille unités, comme en 1901 à peu près.

On note aussi un fait assez frappant, c'est la diminution considérable du nombre des naissances : 3,436 en 1880 avec 100,000 âmes, elles ont passé à 1812 en 1926 avec 125,000 habitants. De ce fait, le nombre des élèves des écoles diminue également : 22,000 en 1910 et seulement 14,000 en 1926. Il y a matière de dissertations abondantes sur l'évolution des mœurs, la vie chère, le besoin de mieux vivre, la crise des loyers et des foyers, sans compter les jupes courtes et les chevaux peut-être! Mais comme toutes les professions sont encombrées, il est sans doute préférable de ne pas trop regretter la disparition des familles à nombreux enfants.

### Democrate, Delmont.

**La crise économique aux Franches-Montagnes.**—Dans les Franches-Montagnes, la situation économique n'est pas des plus encourageantes. De récentes statistiques ont prouvé que le mouvement d'émigration vers les centres industriels de La Chaux-de-Fonds, de Tramelan, de Tavannes, de Bième et de Granges a drainé nombre de bons ouvriers ou de paysans qui se sont fixés dans ces villes, formant de grosses améliorations. Dans quelques hameaux francs-montagnards, la population s'est réduite de moitié, la diminution des naissances venant s'ajouter à l'émigration. Tel village qui comptait deux classes n'en a plus qu'une. Tell: classe de 40 à 50 élèves n'en compte plus que 20 à 25.

En 1900, la population du district était de 10,511 habitants; en 1920, il en renfermait 9,986. Mais ces chiffres ne sauraient donner une idée exacte de la diminution de la population autochtone; car, dans l'espace de 30 ans, près de 900 fermiers ou fils de fermiers suisses-allemands ont remplacé les fermiers indigènes. On ne saurait d'ailleurs se plaindre de ces nouveaux hôtes qui sont des travailleurs sobres, intelligents et économies, qui aiment et connaissent leur métier, et dont les enfants s'assimilent si rapidement et si complètement qu'il n'est pas rare de les entendre s'exprimer en un patois francs-montagnard rendu savoureux par l'accent et l'intonation qu'ils y apportent.

Dans les Franches-Montagnes, il est vrai, l'activité a bien repris ces derniers temps et cette contrée connaît un renouveau industriel fort intéressant, grâce aux nouvelles commandes horlogères qui sont parvenues. C'est de cela que dépend l'avenir de cette région, de même que de l'élevage

du cheval franc-montagnard de plus en plus apprécié par les connaisseurs. *Gazette de Lausanne.*

**Une tentative de chantage tragique à Fribourg.**—Depuis quelque temps, la gendarmerie fribourgeoise et la police de sûreté étaient alarmés pour une tentative d'extorsion heureusement insolite en pays fribourgeois. M. le baron de Graffenried, habitant le luxueux château de la Poya, avait en effet reçu une lettre anonyme lui fixant un délai de dix jours pour verser 3,000 fr., en coupures de 100 et 50 fr., à une adresse mystérieuse, posté restante, Fribourg. En cas de non exécution, M. de G., était averti que son château était réduit en miettes grâce à des bombes placées à proximité de sa demeure, et actionnées par des fils électriques et que lui-même serait également envoyé dans un monde meilleur.

On conçoit la terreur du destinataire qui s'empresse d'avertir la police, laquelle organise, sans succès, de nombreuses patrouilles aux alentours de la demeure princière. On désespérait même de mettre la main sur le coupable, et l'on concluait à quelque aventure romanesque chère à Rostand, le château étant également occupé par deux jeunes personnes connues pour leur amour, des écoles buissonnières, lorsque tout à coup le coupable se présente aux guichets de la poste restante, réclamant son pli avec un sang-froid propre à faire douter de l'équilibre de ses facultés. Sur un signé du fonctionnaire postal, il fut des plus aisés de cueillir le terroriste en herbe, un jeune homme de 19 ans, d'origine bernoise, apprenti tailleur à Fribourg.

Arrêté et interrogé, le jeune délinquant fit des aveux complets, qui révèlent dans son imagination les ravages de la littérature policière et des récits faisandés de la criminalité d'outre-Atlantique. M. le baron de G., en est pour la peur, tandis que son adversaire se verra appliquer les peines justement sévères du code pénal fribourgeois en matière de menaces de mort et de tentative d'extorsion.

### Jura Bernois.

## FINANCIAL AND COMMERCIAL NEWS FROM SWITZERLAND.

The preliminary statement of the annual results of the Swiss Bank Corporation has now been published and, taking the Swiss franc at 25 to the £, the net profit for 1927, inclusive of the carry forward from the previous year, amounts to £537,227 as compared with £531,683 for 1926. At the Annual General Meeting which is called to take place in Basle on the 9th of March, the Board will recommend the payment of a dividend of 8%, thus repeating last year's distribution. An amount of £20,000 will again be allocated to the Pension Fund, and £80,000 will be placed to the Reserve Fund, which will thus reach a total of £1,680,000 or 30 per cent. of the share capital. £28,308 is to be carried forward to the new year. These results show a satisfactory, if not spectacular, improvement, but if they are inspected more closely it immediately becomes apparent that the increase is really larger than the figures show, since this year the allocation of £80,000 can be made to the reserves without the carry-forward being in any way affected.

Simultaneously with the announcement of their profits for the year 1927, which allow of a distribution of 8 per cent. to the shareholders as compared with 7 per cent. in the previous year, the Banque Commerciale de Bâle declare their intention of increasing the capital from Frs. 75,000,000 to Frs. 100,000,000 by the issue of 50,000 new bearer shares. The new shares will be issued at a premium of 125 frs., that is to say, at 625 frs. per share of 500 frs. nominal and will be offered exclusively to existing shareholders in the proportion of one new share for every three old shares held. The premium to be received on the new shares, together with the allocation of Frs. 750,000 made from last year's profits, when placed to the Reserve Fund will bring up the total of this latter to 32 per cent. of the share capital on its new basis. The shares of the bank are at present quoted 824 on the Basle Stock Exchange.

Holders of the so-called "Currency Bonds" of the Gewerkschaft-Graf-Schwerin, to which reference has already been made in these columns, will be gratified by the decision of the German High Court, which has referred back the case to the lower court for a renewed hearing, declaring that these bonds, which were originally fixed in Swiss francs, are to be regarded as a foreign currency liability and that the provisions of the German Revalorisation law do not hold good in respect of it. It may now be presumed that the Company will repay the bonds which fell due last summer at their proper face value in Swiss francs and will not incur further expense at litigation by having their case re-tried in the lower courts. The decision